










Standards für Nationalstrassen - Standards pour les routes nationales - Standard per le strade nazionali

Publikationen - Publications - Pubblicazioni


NEWSLETTER Sem. 2 / 2018

Datum Date Data	Dokument Document Documento	Titel Titre Titolo	Fachbereich Secteur spécialisé Ambito	Ausgabe Édition Edizione	Version Version Versione	Ersetzt Remplace Sostituisce
21.12.2018	 ASTRA 19003	Management von Naturgefahren auf den Nationalstrassen Gestion des dangers naturels sur les routes nationales Gestione dei pericoli naturali sulle strade nazionali	9 RSA	2014	V1.10	V1.00
18.12.2018	 ASTRA 13013	Struktur und Kennzeichnung der Betriebs- und Sicherheitsausrüstungen (AKS-CH) Structure et désignation des équipements d'exploitation et de sécurité (AKS-CH) Struttura e codificazione degli equipaggiamenti di esercizio e sicurezza (AKS-CH)	3 BSA	2014	V2.52	V2.51
18.12.2018	 ASTRA 83013	Umsetzung der AKS-CH BSA Mise en œuvre de l'AKS-CH EES Implementazione dell'AKS-CH EES	3 BSA	2018	V1.00	-
29.11.2018	 ASTRA 16200	Betrieb NS - Allgemein verbindliche Bestimmungen zu den Teilprodukten Exploitation RN - Dispositions générales contraignantes applicables aux produits partiels Esercizio SN - Disposizioni genericamente applicabili ai prodotti parziali	6 B	2015	V1.10	V1.00
29.11.2018	 ASTRA 16210	Betrieb NS - Teilprodukt Winterdienst Exploitation RN - Produit partiel Service hivernal Esercizio SN - Prodotto parziale Servizio invernale	6 B	2015	V3.10	V3.00
29.11.2018	 ASTRA 16250	Betrieb NS - Teilprodukt technischer Dienst Exploitation RN - Produit partiel Service technique Esercizio SN - Prodotto partiel Servizio tecnico	6 B	2015	V3.10	V3.00
29.11.2018	 ASTRA 10001	Nationalstrassennetz als räumliches Basis-Bezugssystem RBBS Le réseau des routes nationales comme système de repérage spatial de base (SRB) La rete delle strade nazionali come sistema georeferenziato di base (RBBS)	0	2017	V1.20	V1.10
12.11.2018	 ASTRA 73004	Funksysteme in Strassentunneln : Prozesse und Finanzierung Systèmes de radiocommunication dans les tunnels routiers : procédures et financement Sistemi di radiocomunicazione nelle gallerie stradali : procedure e finanziamento	3 BSA	2018	V1.01	V1.00
06.11.2018	 ASTRA 15015	Rampenbewirtschaftung Gestion des rampes Controllo semaforico rampe	5 VM	2018	V1.00	-

Standards für Nationalstrassen - Standards pour les routes nationales - Standard per le strade nazionali

Publikationen - Publications - Pubblicazioni

NEWSLETTER Sem. 2 / 2018






Datum Date Data	Dokument Document Documento	Titel Titre Titolo	Fachbereich Secteur spécialisé Ambito	Ausgabe Édition Edizione	Version Version Versione	Ersetzt Remplace Sostituisce
24.10.2018	 ASTRA 8A009	Anzuwendende Standards auf Nationalstrassen 3. Klasse Standards applicables sur les routes nationales de 3 ^e classe Standard validi per le strade nazionali di terza classe	A	2018	V1.00	-
12.10.2018	 ASTRA 15020	Sekundärknoten - Verkehrstechnische Anforderungen Nœuds secondaires - Exigences relatives à la technique du trafic Nodi secondari - Requisiti progettuali di ingegneria del traffico	5 VM	2018	V1.00	-
02.10.2018	 ASTRA 16050	Operative Sicherheit Betrieb Sécurité opérationnelle pour l'exploitation Sicurezza operativa per l'Esercizio	6 B	2018	V1.50	V1.02
02.10.2018	 ASTRA 76001	Sicherheit Betrieb Nationalstrassen Sécurité de l'exploitation des routes nationales Sicurezza Esercizio strade nazionali	6 B	2018	V1.00	-
12.09.2018	 ASTRA 71005	Qualitätsanforderungen bitumenhaltiger Schichten Qualité des revêtements bitumineux Requisiti di qualità dei revestimenti bituminosi	1 T	2010	V1.20	V.10
07.09.2018	 ASTRA 7A001	ASTRA-Vertretungen in nationalen und internationalen Gremien Représentants de l'OFROU au sein d'organes nationaux et internationaux Rappresentanze USTRA presso organismi nazionali e internazionali	A	2018	V9.01	V8.10
09.08.2018	 ASTRA 18009	Vollzug der Altlasten-Verordnung im Bereich Nationalstrassen Exécution de l'ordonnance sur les sites contaminés dans le domaine des routes nationales Applicazione dell'ordinanza sui siti contaminati per le strade nazionali	8 U	2018	V1.00	-
09.08.2018	 ASTRA 16050	Operative Sicherheit Betrieb Sécurité opérationnelle pour l'exploitation Sicurezza operativa per l'esercizio	6 B	2011	V1.02	Supprimé
10.07.2018	 ASTRA 19002	Umsetzung der Störfallverordnung auf den Nationalstrassen Application de l'ordonnance sur les accidents majeurs sur les routes nationales Applicazione alle strade nazionali dell'ordinanza sulla protezione contro gli incidenti rilevanti	9 RSA	2018	V2.00	V1.10



Standards für Nationalstrassen - Standards pour les routes nationales - Standard per le strade nazionali

Publikationen - Publications - Pubblicazioni

NEWSLETTER Sem. 2 / 2018

-  Weisungen, instructions, istruzioni
-  Richtlinie, directive, direttiva
-  Fachhandbuch, manuel technique, manuale tecnico
-  IT-Dokumentation, documentation-IT, documentazione-IT
-  Dokumentation, documentation, documentazione

Standards für Nationalstrassen - Standards pour les routes nationales - Standard per le strade nazionali

Publikationen - Publications - Pubblicazioni

NEWSLETTER Sem. 2 / 2018

Fachbereiche - Secteurs spécialisés - Ambiti

0	Basisapplikationen und Basisservice Applications et service de base Applicazioni e servizi di base	1 T	Trassee Tracé Tracciato
2 K	Kunstbauten Ouvrages d'art Manufatti	3 BSA	Betriebs- und Sicherheitsausrüstungen Équipements d'exploitation et de sécurité Equipaggiamenti di esercizio e sicurezza
4 T/G	Tunnel und Geotechnik Tunnels et géotechnique Gallerie e geotecnica	5 VM	Verkehrsmanagement und -monitoring Gestion et monitoring du trafic Gestione e monitoraggio del traffico
6 B	Betrieb Exploitation Esercizio	8 U	Umwelt Environnement Ambiente
9 RSA	Risiko- und Sicherheitsmanagement, Audits Gestion des risques et de la sécurité, audits Gestione rischi e sicurezza, audit	A	Administration und Finanzen Administration et finances Amministrazione e finanze
B	Erhaltungsplanung und Erhaltungsmanagement Planification et gestion de l'entretien Pianificazione e gestione della manutenzione	D	Langsamverkehr und historische Verkehrswege Mobilité douce et voies de communication historiques Mobilità lenta e vie di comunicazione storiche

Kontakt - Contact - Recapito

Bundesamt für Strassen ASTRA
 Abteilung Strassennetze N
 Standards und Sicherheit der Infrastruktur SSI
info@astra.admin.ch

Office fédéral des routes OFROU
 Division Réseaux routiers N
 Standards et sécurité de l'infrastructure SSI

Ufficio federale delle strade USTRA
 Divisione Reti stradali N
 Standard e sicurezza infrastrutture SSI